

Les portes rapides à enroulement Schnelllauf-Rolltore



Plus
rapide que le vent
Schneller als der Wind

Porte rapide à enroulement type RS-ROLL

Application

Cette porte est spécialement adaptée à l'usage intérieur lors de passages intensifs de chariots, véhicules ou piétons.

Composition

- Tablier en toile 100% polyester précontrainte haute ténacité
- Coulisses souples fixées sur les montants multiplis
- Structure acier galvanisé; acier galvanisé revêtu de peinture époxy; inox

Options

- Bande de visibilité ou hublots
- Ouverture automatique en cas de panne de courant par contrepoids semi-automatique
- Sur demande, teintes RAL selon carte de couleurs page 4

Atouts

- Vitesse d'ouverture 1m/s
- Vitesse de fermeture 0.5 m/s
- Compacte et silencieuse
- Tablier éjectable en cas d'impact avec réinsertion automatique dans les deux sens le cycle suivant
- Entretien facile

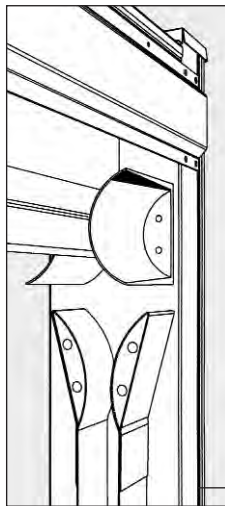
- Certifiée conforme à la notice explicative 3001 de l'AEAI relative aux chemins de fuite



3



1



2

1 Tablier éjectable en cas d'impact
Nach Schockeinwirkung aus den Führungen herausgedrückter Torbehang

2 Détail du système de réinsertion automatique du tablier (TRAFICONTROL)
Detailansicht des automatischen Einrastsystems des Torbehangs

3 Porte type RS-ROLL avec une bande de visibilité horizontale
RS-ROLL-Tor mit horizontalem Sichtband

Schnelllauf-Rolltor Typ RS-ROLL

Anwendungsbereiche

Für Einsatz in Innenbereichen, mit intensivem Verkehr von Staplern, Fahrzeugen und Personen.

Aufbau

- Torbehang aus vorgespanntem 100% Polyester-Gewebe von hoher Widerstandskraft
- Torblattführung aus Gurten, oben und unten befestigt
- Struktur Stahl galvanisiert; Stahl galvanisiert mit Epoxy beschichtet; Edelstahl

Zusatzausstattungen

- Sichtbänder oder Bullaugen
- Öffnung bei Stromausfall durch halbautomatisches Gegengewicht
- RAL-Farben, gemäss Farbkarte Seite 4

Vorteile

- Öffnungsgeschwindigkeit 1m/Sek.
- Schliessgeschwindigkeit 0.5 m/Sek.
- Kompakt und geräuscharm
- Bei Schockeinwirkungen wird der Torbehang aus seinen Führungen herausgedrückt und bei der nächsten Betätigung automatisch wieder eingelenkt (selbstreparierend auf beiden Seiten)
- Einfacher Unterhalt

- Mit Prüfzeugnis gemäss Richtlinien 3001 der VKF für Fluchtwege

Porte rapide à enroulement type RS-ROLLECO

Application

Cette porte à enroulement vertical est conçue pour une utilisation intérieure dans les bâtiments commerciaux, industriels ou hospitaliers afin d'isoler les locaux du bruit, des courants d'air et de la poussière.

Composition

- Tablier en toile 100% polyester précontrainte haute ténacité
- Coulisses souples fixées sur les montants multiplis
- Structure acier galvanisé; acier galvanisé revêtu de peinture époxy; inox

Options

- Bande de visibilité ou hublots
- Sur demande, teintes RAL selon carte de couleurs page 4

Atouts

- Vitesse d'ouverture 1m/s
- Vitesse de fermeture 0.5 m/s
- Economique
- Faible encombrement
- Compacte et silencieuse
- Tablier éjectable en cas d'impact avec réinsertion automatique dans 1 sens le cycle suivant



4

4 Porte type RS-ROLLECO avec hublots
RS-ROLLECO-Tor mit Bullaugen

5 Porte type RS-ROLLECO avec bande de visibilité
RS-ROLLECO-Tor mit horizontalem Sichtband



5

Schnelllauf-Rolltor Typ RS-ROLLECO

Anwendungsbereiche

Dieses Schnelllauf-Rolltor wird als Innentor in Industriegebäude, Handelgebäude sowie Spital eingesetzt. Es isoliert zwei Räume von Lärm, Durchzug und Staub.

Aufbau

- Torbehang aus vorgespanntem 100% Polyester-Gewebe von hoher Widerstandskraft
- Torblattführung aus Gurten, oben und unten befestigt
- Struktur Stahl galvanisiert; Stahl galvanisiert mit Epoxy beschichtet; Edelstahl

Zusatzausstattungen

- Sichtbänder oder Bullaugen
- RAL-Farben, gemäss Farbenkarte Seite 4

Vorteile

- Öffnungsgeschwindigkeit 1m/Sek.
- Schliessgeschwindigkeit 0.5 m/Sek.
- Ökonomisch
- Kleiner Sturzbedarf
- Kompakt und geräuscharm
- Bei Schockeinwirkungen wird der Torbehang aus seinen Führungen herausgedrückt und bei der nächsten Bestätigung automatisch wieder eingelenkt (selbstreparierend auf einer Seite)



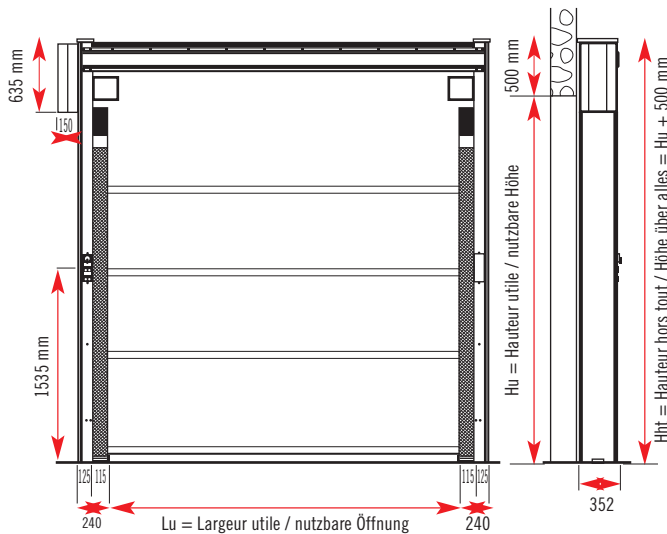
Données techniques générales

Allgemeine technische Angaben

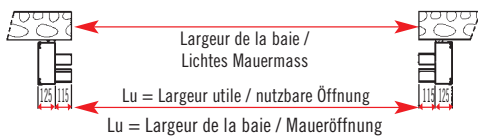
Limites dimensionnelles / Höchstmasse

	Largeur max. / Maximale Breite	Hauteur max. / Maximale Höhe
Type RS-ROLL / Typ RS-ROLL	4 m	4 m
Type RS-ROLLECO / Typ RS-ROLLECO	4 m	4 m

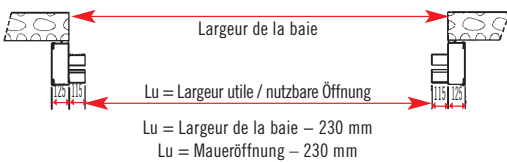
Encombrement / Abmessungen



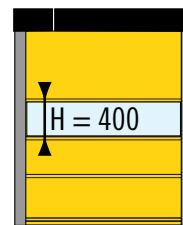
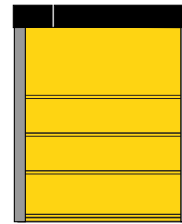
Montage avec coulisses en retrait
Einbau mit Führung ausserhalb der Lichtöffnung



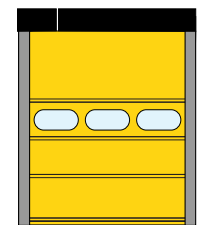
Montage avec coulisses dans le passage (RECOMMANDÉ)
Einbau mit Führung innerhalb der Lichtöffnung (EMPFOHLEN)



Tabliers standards / Standard-Torbehang



Bande(s) de visibilité horizontale (s)
Horizontales Sichtband



Rangée(s) de hublots
Bullaugen

Teintes RAL de base / RAL-Standardfarben



(teintes sous réserve de modifications / Basisfarbtöne, Änderung möglich)

Documentation détaillée et fiches techniques sur demande

Auf Anfrage senden wir Ihnen gerne detaillierte Unterlagen sowie die entsprechenden Datenblätter

RIEDER
Systems

RIEDER Systems SA
Route du Verney 13
CH - 1070 Puidoux
Tél. 0848 848 650
Fax 0848 848 651

Filiale
CP 185
CH - 2016 Cortaillod
Tél. 0848 848 650
Fax 0848 848 651

Filiale
Bonnes-Luites 70
CH - 1920 Martigny
Tél. 0848 848 650
Fax 0848 848 651

Service après-vente/Kundendienst
Tél. 0848 848 640
info@riedersystems.ch
www.riedersystems.ch